



Asamblea General

Distr.
GENERAL

A/51/153
28 de mayo de 1996
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

Quincuagésimo primer período de sesiones
Tema 113 b) de la lista preliminar*

CUESTIONES RELATIVAS A LOS DERECHOS HUMANOS: CUESTIONES
RELATIVAS A LOS DERECHOS HUMANOS, INCLUIDOS DISTINTOS
CRITERIOS PARA MEJORAR EL GOCE EFECTIVO DE LOS DERECHOS
HUMANOS Y LAS LIBERTADES FUNDAMENTALES

Carta de fecha 22 de mayo de 1996 dirigida al Secretario
General por el Representante Permanente de Italia ante
las Naciones Unidas

En nombre de la Unión Europea y de los Estados Unidos de América, tengo el honor de transmitirle por la presente una declaración conjunta de la Presidencia de la Unión Europea y de los Estados Unidos relativa a las elecciones en Albania, emitida el viernes 17 de mayo de 1996.

Le agradecería que hiciera distribuir el texto de la presente carta y su anexo como documento del quincuagésimo primer período de sesiones de la Asamblea General, en relación con el tema 113 b) de la lista preliminar.

(Firmado) F. Paolo FULCI
Embajador

* A/51/50.

ANEXO

Declaración conjunta de la Unión Europea y los Estados Unidos
de América sobre las elecciones en Albania, emitida el 17 de
mayo de 1996

[Original: francés e inglés]

La Unión Europea y los Estados Unidos consideran las próximas elecciones parlamentarias en Albania como un paso más en el progreso democrático del país, de importancia fundamental para las partes en el diálogo transatlántico. La Unión Europea y los Estados Unidos aprecian el papel que desempeñan en este contexto las instituciones albanas y los partidos políticos de Albania y exhortan a todas las partes interesadas a que se preparen para las elecciones teniendo presente su interés común en consolidar la democracia en una sociedad pluralista y en una economía de mercado libre. La Unión Europea y los Estados Unidos invitan a todas las partes interesadas a establecer las condiciones generales de un proceso electoral libre e imparcial. La Unión Europea y los Estados Unidos están dispuestos a sostener este esfuerzo y a observar la campaña y el proceso electorales para que la voluntad del pueblo quede efectivamente expresada en el voto.
